

enligt rådets direktiv 92/108/EEG av den 14 december 1992, samt artiklarna 1–4 i kommissionens förordning (EEG) nr 3649/92 av den 17 december 1992 om förenklade ledsagardokument vid flyttning inom gemenskapen av punktskattepliktiga varor som redan har frisläppts för konsumtion i den avsändande medlemsstaten ska tolkas så, att de inte innebär en skyldighet för en näringsidkare, likt den näringsidkare som är aktuell i det nationella målet, att kontrollera om köpare från andra medlemsstater har för avsikt att importera de punktskattebelagda varorna till en annan medlemsstat och, i sådant fall, om importen genomförs för eget bruk eller för kommersiella ändamål.

2. Artiklarna 32–34 i rådets direktiv 2008/118/EG av den 16 december 2008 om allmänna regler för punktskatt och om upphävande av direktiv 92/12/EEG, i dess lydelse enligt direktiv 92/108, ska tolkas så, att de inte medför så väsentliga ändringar av artiklarna 7–9 i direktiv 92/12 att de under de omständigheter som är aktuella i det nationella målet motiverar ett annat svar på den första frågan.

3. Artikel 8 i direktiv 92/12, i dess lydelse enligt direktiv 92/108, ska tolkas så, att den kan omfatta köp av punktskattebelagda varor under sådana omständigheter som dem som är aktuella i det nationella målet när varorna förvärvats av enskilda personer för deras eget bruk och transporterats av dem själva vilket det ankommer på behöriga nationella myndigheter att kontrollera från fall till fall.

(¹) EUT C 258, av den 25.08.2012.

Domstolens dom (sjätte avdelningen) av den 18 juli 2013 — Europeiska kommissionen mot Republiken Cypern

(Mål C-412/12) (¹)

(Fördragsbrott — Direktiv 1999/31/EG — Deponering av avfall — Drift av deponier utan att omställningsplan funnits — Skyldighet att avsluta deponierna)

(2013/C 260/31)

Rättegångsspråk: grekiska

Parter

Sökande: Europeiska kommissionen (ombud: C. Zavvos och D. Düsterhaus)

Svarande: Republiken Cypern (ombud: M. Chatzigeorgiou och K. Lykourgos)

Saken

Fördragsbrott — Åsidosättande av artikel 14 i rådets direktiv 1999/31/EG av den 26 april 1999 om deponering av avfall (EGT L 182, s. 1) — Fortsatt drift av deponierna i Lefkosia och Limassol utan att någon omställningsplan funnits

Domslut

1. Republiken Cypern har underlåtit att uppfylla sina skyldigheter enligt artikel 14 i rådets direktiv 1999/31/EG av den 26 april 1999 om deponering av avfall genom att inte avsluta samtliga deponier för okontrollerat bortskaffande av avfall (XADA) som drivs på medlemsstatens territorium och genom att inte följa kraven i direktivet.
2. Republiken Cypern ska ersätta rättegångskostnaderna.

(¹) EUT C 366 av den 24.11.2012.

Begäran om yttrande framställd av Europeiska kommissionen i enlighet med artikel 218.11 EUF

(Yttrande 2/13)

(2013/C 260/32)

Rättegångsspråk: samtliga officiella språk

Sökande

Europeiska kommissionen (ombud: H. Krämer, L. Romero Requena, C. Ladenburger och B. Smulders)

Fråga som har ställts till domstolen

Är utkastet till avtal om Europeiska unionens anslutning till konventionen om skydd för de mänskliga rättigheterna och de grundläggande friheterna förenligt med fördragen?

Begäran om förhandsavgörande framställd av Finanzgericht Baden-Württemberg (Tyskland) den 7 maj 2013 — Birgit Wagener mot Bundesagentur für Arbeit — Familienkasse Villingen-Schwenningen

(Mål C-250/13)

(2013/C 260/33)

Rättegångsspråk: tyska

Hänskjutande domstol

Finanzgericht Baden-Württemberg

Parter i målet vid den nationella domstolen

Klagande: Birgit Wagener

Motpart: Bundesagentur für Arbeit — Familienkasse Villingen-Schwenningen